

# AMERIKANSKI SLOVENEK.

24. števil.

Tower, Minn., 3. junija, 1892.

Letnik I.

## Statistika slovenskih duhovnikov v Ameriki.

Njega dni je „Dom in Svet“ podal svojim bralcem imena in kraj delovanja ameriškanih slovenskih duhovnikov. A „Dom in Svet“ ne našteje vseh slovenskih duhovnikov, niti niso vsi Slovenci, katere našteva, in večinoma vsi so že zdavna bili premoščeni. Zatoraj podajamo tukaj zanesljivo statistiko slovenskih duhovnikov, katero smo deloma posneli po Hoffmannovem directoriju za l. 1892.

### I. Slovenski škofje:

1.) Mil. g. dr. Janez Vrtin, posvečen 14. septembra 1879; škof Marquette-ski in Sault-Saint-Marie-ski; Mich.

2.) Mil. g. dr. Ignacij Mraz, posvečen za škofa Marquette-skega in Sault-St.-Marieskega, 7. febr. 1869. Sedaj je v pokoju.

### II. Slovenski mitriran opat:

3.) Mil. g. dr. Bernard Ločnikar, O. S. B., posvečen 27. avg. 1890; St. John's University, Collegeville, P. O., Minn.

### III. Slovenski misijonarji:

4.) St. Pavelska nadškofija; Minn.

5.) Č. g. Jakob Trobec; cerk. sv. Neže, 628, Kent St., St. Paul, Minn.

6.) Č. g. Janez N. Starina; cerk. sv. Frančiška Sal.; W. 7th & James St., St. Paul, Minn.

7.) Č. g. Ivan Metod Solnce; cerk. sv. Mateja; 500. Hall av., St. Paul, Minn.

8.) Č. g. Anton Ogulin; cerk. sv. Bernarda; 111 Jessamine st., St. Paul, Minn.

9.) Č. g. Alojzij Plut; cerk. sv. Trojice; New Ulm, Minn.

10.) Č. g. Jožef Kastigar; cerk. sv. Trojice; New Ulm, Minn.

11.) Č. g. Janez Pavlin; cerk. sv. Lavrencia; Fribault, Minn.

12.) Č. g. Janez Tory; cerk. sv. Ane; Springfield, Minn.

13.) Č. g. Franc Ks. Bajec; katoliško vseučilišče, Washington D. C.

b) Chicaška nadškofija, Ill.

14.) Č. g. Franc S. Šušteršič; cerk. sv. Jožefa; 812, N. Chicago st., Joliet, Ill.

c) Dulaska škofija, Minn.

15.) Preč. g. Jožef F. Buh; gen. vikar; cerk. sv. Martina; Tower, Minn.

16.) Č. g. Franc S. Košmerl; cerk. sv. Antona Pad.; Duluth, Minn.

17.) O. Simon Lampé; Red Lake Indian Reservation, Minn.

d) Winonska škofija, Minn.

18.) Č. g. Janez Žužek; cerk. sv. Petra; Caledonia, Minn.

e) Sioux-Fallska škofija, S. D.

19.) Č. g. Peter Jeram; cerk. sv. Simona in Juda; Flandreau, S. D.

f) St. Cloudska škofija, Minn.

20.) Č. g. Ignacij Tomazin; cerk. sv. Ane; Wadena, Minn.

g) Marquette-ska škofija, Mich.

21.) Č. g. Janez Čebul; cerk. sv. Ignacija; St. Ignace, Mich.

22.) Č. g. Jožef Zalokar; cerk. sv. Jožefa; Red Jacket, Mich.

23.) Č. g. Filip Erlach; cerk. sv. Patricija; Cedar River, Mich.

24.) Č. g. A. J. Režek; cerk. svetega Zvestoslava; Gladstone, Mich.

h) St. Johnška opatija, Minn.

25.) O. Severin Gross; prior; O. S. B.

26.) O. Cyril Zupan; O. S. B.

27.) O. Roman Homar; O. S. B.

28.) O. Vinc. Šifrer; O. S. B.

Od vseh imenovanih duhovnikov delujejo mej Slovenci le sledeči:

1.) O. Cyril Zupan, ki preskrbljuje slovenski naselbini pri sv. Štefanu in v Krain Townu; Stearns Co., Minn.

2.) Č. g. Franc S. Šušteršič, ki je ravno dozidal lepo, kamnito cerkev za Slovence v Jolietu, Ill.

3.) Č. g. Jožef Zalokar, ki je navdušen za blagor slovenskih rudarjev v Red Jacketu, Mich.

4.) Last not least. Preč. g. Jož. Buh, ki skrbi za Slovence v Tower-u v prvi vrsti, zatem pa po „Amerikanskem Slovencu“ za vse ostale Slovence v Zjedinjenih državah.

Ostali slovenski duhovni pa misijonarjijo Nemcem, Francozom, Amerikanom, Ir'em in Indijanom. — Naj jim Bog dodeli obilno žetev.

## Amerikanske novice.

[Meseca aprila t. l.] je došlo v Združene države 90.595 oseb; lansko leto je došlo meseca aprila 85.001 oseb.

[Voditelji svetovne razstave] so vložili prošnjo do vlade za \$5.000.000. Prošnji so tudi dodali, naj bi imel 1/2 dolarni denar poseben kov ali vkovano znamenje.

[Chicago, Ill.] Kabel-železnična družba na zapadni strani Chicago, na katere je bil na sv. Jožefa dan povožen Sletni C. Camp, je obveščena, da mora po sodnijski rozsodbi njen tedanji voznik, ker je isti čas neko večjo slavnost gledal, mesto da bil z zvoncec opozoril fantiča na nesrečo, plačati 30.000 dolarjev odškodnine.

[Albert Lea, Minn.] Velikanski mlin Albert Lea Mill & Elevator Comp. je popolnoma pogorel. Mlin je vsaki dan zmlel 250 sočkov moke. Škoda je večinoma pokrita, kajti mlin je bil za veliko svoto zavarovan in pričeli bodo v kratkem z zidanjem novega.

[Carlton, Minn.] Na železnični progi St. Paul-Duluth se je dogodila sledeča nesreča: Vlak, vozeč grahut (debel pesek) zadel je v svojem ovinku v nek, od nasprotne strani mu prihajajoč voz, kateri je bil z delavci napolnjen in pri tem skočilo je šest voz raz tir. Jedna oseba je bila ubita in 3 težko, skoro smrtno poškodovane.

[Manketo, Minn.] Mestni zbor je dovolil, da se zgradi železnica skozi mesto uprav do rečinega obrežja.

[St. Cloud, Minn.] Pozno v noč ulomili so v tamošnjo pivovarnico M. Merz tatovi, odkoder so odnesli jeden ogrinjač in le 20 dolarjev denarja. Dva dni kasneje so našli na dvorišču sukno, denarja pa vender ne. — Tamošnjega okrožnega sodišča zasedanje se je ravnokar pričelo in je zaznamovanih 84 tožb.

[Waverley, Iowa.] Hud vihar doletel je M. Mihela, ko se je vračal proti domu. Z vozom zadel je v nek most tako nesrečno, da se je prekucnil v vodo in ondu smrt našel.

[Ottumwa, Iowa.] Dva dečka provzročila sta pretrečeno soboto v Diamondski kladni premogokopnici strašno eksplozijo. S svetilnicama v rokah sta se podala v jamo in sicer v prostor, kjer slučajno ni nihče bil na delu in kjer je stal velik sod razstreliva, krog katerega sta se dlje časa vrtela. Slednjič pade jednemu omenjenih svetilnic v sod in razstrelivo se užge: S strašno močjo sta odletela dečka in bila na več krajih hudo užgana in ranjena. Nedorog potem je izdihnil prvi; a drugi še trpi hude posledice razstreliva.

[Pierre, sev. Dak.] Dne 27. pr. meseca utrgal se je oblak, koji je napravil dosedaj še nedoločene škode. Več cest in hiš je bilo preplavljenih. Iz Hurona, sev. Dak. poroča se telegrafično o velikih povodnjih v tamošnji okolici in o mnogih žrtvah, koje je zahtevala povodenj.

[Iz St. Louis, Mo.] se poroča, da je napravila zadnja povodenj v vseh okrajih blizu 11 milijonov dolarjev škode, ki se razdeli takole: \$3.000.000 na St. Louis Co., \$1.000.000 na mesto samo, \$2.000.000 na St. Charles Co. in slednjič \$5.000.000 na okraje Alton do Cairo.

[Key West, Fla.] Znani meksiškanski revolucionar Garza klati se tu okolu že več tednov in sicer pod tem-le imenom: Julij Betancourt. Njegovo shajališče je menda pri nekem Španjcu.

[Crete, Neb.] Nek ribič, po imenu Beinhoff, je utonil. Na pomoč sta mu došla N. Paskard in M. Woodward, katera je za zadela ravno ista osoda. Vsi trije so zapustili večje družine.

[Youngston, Ohio.] Na električni železnici Youngstonski so pričeli kondukerji in oskrbovalci motorja splošni štrajk, ker je bila njih prošnja za zvišanje dnevnih 24 cent, odbita. Večina omenjenih spada k „splošnemu delavskemu društvu“, zatorej je misliti, da štrajk ne bode kmalu končan.

[Mount Carmel, Ja.] Vtamošnjo katoliško cerkev je strela udarila in jo popolnoma pokončala. Škoda znaša okolu 18—20.000 dolarjev. Poslopje je bilo zavarovano za 13.000 dolarjev.

[New-Yorški guverner Flower] izrekel je, da mu ni pod nobenim pogojem mogoče prevzeti bodočo kandidaturu predsednikovo in da sploh noče o tem nič slišati.

[Trenton, Mich.] Nedaleč od tukaj, so našli v Detroit Riverju truplo 60-letne gospe Rozalije Schultz, katera je na jako čuden način meseca februarja od tukaj izginila. Njene sosedinje trdijo, da je bila cropana. Na sumu so sedaj štiri osebe družine Klumpf, pri katerih je gospa Schultz poslednji čas stanovala.

[Baltimore, Md.] Gotovo najlepše zvonjenje v celi Ameriki bode imela baš cerkev sv. Alfonza in tudi skoro gotovo največje na cellem svetu. Imela bode 15 zvonov, od katerih teljajo večji trije vsak po 900 funtov in manjši vsak po 250 funtov, kateri bodo pa tako sestavljeni, da bode omogočeno posamezno ali pa tudi skupno z vsemi najedenkrat zvoniti.

[Kranjsko.] Hud vihar so imeli okolu Kranja. Podiral je kozolce ter lomil drevje in več streh odnesel. — Sin je svojo mater ubil v Malem Korenu pri Krškem. — Iz Kočevskega okraja je zopet blizu 100 oseb odšlo v Zjedinjene države. — V Ljubljani je v novem dežel. gledališču dokončal umetnik A. Gangl svoje delo. Dne 30. pr. meseca je bil odstranjen oder ter ob jednem odkrita skupina treh kipov nad pročeljem novega gledališča. V sredi stoji „genij“, v desni držeč baklo, v levi pa venec, namenjen muzama; poleg njega na levi sedi „glasba“, v levi držeč liro, glavo obrnjeno proti „geniju“; na desni sedi „drama“, v desni držeč meč, levico položeno na prsi. Poteze na obrazu so resne v znak zamišljenosti. Umetnik je dovršil lep umotvor ne glede na materialni dobiček, kajti kakor čujemo, bode umetnik imel celó škodo. V tolažbo mu bode, da sme ponosen biti na delo svojega duha in roke. — Vipavska železnica se bode morebiti vender le gradila. Število onih, ki se potegujejo za njo in ki so pripravljene žrtvovati kake svote v ta namen, se množi. Dozdaj zagotovljenih je vipavski železnici 200.000 gld. — V Dolu pri Ribnici ponesrečil se je Janez Tekavec, ko je nesel dinamitne patrone za porabo neke ceste z imenom Bärenheim. Bilo je pozno v noč in snog ležal je na okolu, kar zapazi T. sled medveda, in sicer stopinje. Nadejaje se, da bode z jednim omenjenih patron ubil medveda; toda tako nesrečno jo je zažgal, da mu je obe roki do členkov odtrgala in ga tudi na obrazu hudo poškodila. Prepeljali so ga v Ljubljansko bolnico. — Pri Dolu so mrtvega moža iz Save potegnili. Bil je ranjen na glavi in misliti je, da je bil ubit in po tem v Savo vržen.

[Koroško.] Kakor Globasniški, tako sta dobila tudi šolska sveta v Šmihelu in v Kazazah prepoved,

da ne smeta po slovensko dopisovati na okrajni šolski svet v Velikovec. Šolski načelnik v Kazazah niti nemško ne zna, kdo ga bo po tem k nemškemu uradovanju prisilil? — Vrbsko jezero dobilo je nov parnik z imenom „Helios“. — Blizu Celovca je v Glino skočil in smrt našel mesar Enzer.

[Štajersko.] V Gradcu je bil neki Holzbauer sedem let po nedolžnem zaprt. Zavolj nekega umora so ga obsodili na dosmrtno ječo, zdaj so spoznali, da je nedolžen. Pač neprevidno ravnanje! V takih slučajih moralo bi se na zadoščenje tudi nekoliko ozirati. — Most čez Dravo bodo zidali pri Vuzenici in Muti. — Četirih gospodarjem je vse zgorelo v Gorici pri Cirkovech.

[Primorsko.] Gospod Mandič, urednik „Naše Sloge“ v Trstu, je bil zaradi nekega članka obsojen na 820 gld. globe ali kazni. — V Trstu je neka Ana Babič s svetilnico padla, da se je petrolej po njej polil in začel goriti ter jo vso opeknel. Umrla je v strašnih bolečinah. — Veliko gadov je letos na Krasu in okolu Reke.

[Avstro-Ogersko.] Na Dunaju so ustavili delo fijakerski vozniki. Kacih 3500 jih štrajka in zatirajo one, ki vozijo. Mejnarodna gledališka in godbena razstava je otvorjena. — Ogerski trgovski minister je umrl. Pri Madjarjih je bil jako priljubljen. Ves čas svote, glavo ministrovanja je delal na to, da bi pridobil Ogerskej nezavisno gospodarstvo od Avstrije.

[Francija.] Sedaj je znan skupen izid občinskih volitev od 1. maja. V 1135 krajih zmagali so republikanci, v 267 krajih pa monarhisti, v 20 občinah je večina negotova, ker se o mnogih občinskih svetovalcih ne vé, kakega političnega mnenja da so, v 287 občinah so pridobili 100 in zgubili kacic petnajst občin.

[Bolgarija.] Preiskava proti Armencem, pri katerih so našli bombe v Ruščuku, je pokazala, da so jih najeli ruski agentje, ki so jim obetal, da bode Rusija vse stori, da osvobodi Armenijo, če le uničijo sedanji red v Bolgariji. Dokazalo se je, da je večina najdenih bomb bila namenjena za bolgarske državnike. Rusiji je jako nevesel preiskava o tej zadevi. Ruski poslanik se je že pritožil pri rumunski vladi, da so rumunska oblastva preveč razširila preiskavo v zadevi armensko-bolgarske zarote. Seveda Rusom ni ugodno, če še Rumuni pomagajo resnico spraviti na dan.

[Belgija.] Pri volitvi v delavsko razsodišče izvoljeni so zopet tisti socijalni kandidatje, katerih izvolitev je bila vlada lani razveljavila. Mej socijalisti vlada vsled tega veliko veselje.

[Nemčija.] Narodnih liberalcev shod v Vratislavi je sklenil, da ne bode v šolski zakonodaji ničesar odjenjal, kar bi imelo biti nasproti cerkvi.

## Evropejske novice.

[Kranjsko.] Hud vihar so imeli okolu Kranja. Podiral je kozolce ter lomil drevje in več streh odnesel. — Sin je svojo mater ubil v Malem Korenu pri Krškem. — Iz Kočevskega okraja je zopet blizu 100 oseb odšlo v Zjedinjene države. — V Ljubljani je v novem dežel. gledališču dokončal umetnik A. Gangl svoje delo. Dne 30. pr. meseca je bil odstranjen oder ter ob jednem odkrita skupina treh kipov nad pročeljem novega gledališča. V sredi stoji „genij“, v desni držeč baklo, v levi pa venec, namenjen muzama; poleg njega na levi sedi „glasba“, v levi držeč liro, glavo obrnjeno proti „geniju“; na desni sedi „drama“, v desni držeč meč, levico položeno na prsi. Poteze na obrazu so resne v znak zamišljenosti. Umetnik je dovršil lep umotvor ne glede na materialni dobiček, kajti kakor čujemo, bode umetnik imel celó škodo. V tolažbo mu bode, da sme ponosen biti na delo svojega duha in roke. — Vipavska železnica se bode morebiti vender le gradila. Število onih, ki se potegujejo za njo in ki so pripravljene žrtvovati kake svote v ta namen, se množi. Dozdaj zagotovljenih je vipavski železnici 200.000 gld. — V Dolu pri Ribnici ponesrečil se je Janez Tekavec, ko je nesel dinamitne patrone za porabo neke ceste z imenom Bärenheim. Bilo je pozno v noč in snog ležal je na okolu, kar zapazi T. sled medveda, in sicer stopinje. Nadejaje se, da bode z jednim omenjenih patron ubil medveda; toda tako nesrečno jo je zažgal, da mu je obe roki do členkov odtrgala in ga tudi na obrazu hudo poškodila. Prepeljali so ga v Ljubljansko bolnico. — Pri Dolu so mrtvega moža iz Save potegnili. Bil je ranjen na glavi in misliti je, da je bil ubit in po tem v Savo vržen.

[Koroško.] Kakor Globasniški, tako sta dobila tudi šolska sveta v Šmihelu in v Kazazah prepoved,

da ne smeta po slovensko dopisovati na okrajni šolski svet v Velikovec. Šolski načelnik v Kazazah niti nemško ne zna, kdo ga bo po tem k nemškemu uradovanju prisilil? — Vrbsko jezero dobilo je nov parnik z imenom „Helios“. — Blizu Celovca je v Glino skočil in smrt našel mesar Enzer.

[Štajersko.] V Gradcu je bil neki Holzbauer sedem let po nedolžnem zaprt. Zavolj nekega umora so ga obsodili na dosmrtno ječo, zdaj so spoznali, da je nedolžen. Pač neprevidno ravnanje! V takih slučajih moralo bi se na zadoščenje tudi nekoliko ozirati. — Most čez Dravo bodo zidali pri Vuzenici in Muti. — Četirih gospodarjem je vse zgorelo v Gorici pri Cirkovech.

[Primorsko.] Gospod Mandič, urednik „Naše Sloge“ v Trstu, je bil zaradi nekega članka obsojen na 820 gld. globe ali kazni. — V Trstu je neka Ana Babič s svetilnico padla, da se je petrolej po njej polil in začel goriti ter jo vso opeknel. Umrla je v strašnih bolečinah. — Veliko gadov je letos na Krasu in okolu Reke.

[Avstro-Ogersko.] Na Dunaju so ustavili delo fijakerski vozniki. Kacih 3500 jih štrajka in zatirajo one, ki vozijo. Mejnarodna gledališka in godbena razstava je otvorjena. — Ogerski trgovski minister je umrl. Pri Madjarjih je bil jako priljubljen. Ves čas svote, glavo ministrovanja je delal na to, da bi pridobil Ogerskej nezavisno gospodarstvo od Avstrije.

[Francija.] Sedaj je znan skupen izid občinskih volitev od 1. maja. V 1135 krajih zmagali so republikanci, v 267 krajih pa monarhisti, v 20 občinah je večina negotova, ker se o mnogih občinskih svetovalcih ne vé, kakega političnega mnenja da so, v 287 občinah so pridobili 100 in zgubili kacic petnajst občin.

[Bolgarija.] Preiskava proti Armencem, pri katerih so našli bombe v Ruščuku, je pokazala, da so jih najeli ruski agentje, ki so jim obetal, da bode Rusija vse stori, da osvobodi Armenijo, če le uničijo sedanji red v Bolgariji. Dokazalo se je, da je večina najdenih bomb bila namenjena za bolgarske državnike. Rusiji je jako nevesel preiskava o tej zadevi. Ruski poslanik se je že pritožil pri rumunski vladi, da so rumunska oblastva preveč razširila preiskavo v zadevi armensko-bolgarske zarote. Seveda Rusom ni ugodno, če še Rumuni pomagajo resnico spraviti na dan.

[Belgija.] Pri volitvi v delavsko razsodišče izvoljeni so zopet tisti socijalni kandidatje, katerih izvolitev je bila vlada lani razveljavila. Mej socijalisti vlada vsled tega veliko veselje.

[Nemčija.] Narodnih liberalcev shod v Vratislavi je sklenil, da ne bode v šolski zakonodaji ničesar odjenjal, kar bi imelo biti nasproti cerkvi.

## V STORE THE NEW YORK CLOTHING Company

je dobiti ta teden:  
Moške hlače po . . . . . 50 cts.  
Overalls (povrhne hlače) po 20 „  
Rudarske škornje po . . . 81-25 „  
Pridi in oglej si!  
Spoznal bodeš, da prodajamo po najnižjih cenah.

## NEW YORK CLOTHING CO., Glavna zaloga sukna.

### Predno se kam napoté

Izdaj navadno želé poizvedeti, po kateri železnici bi se najbolje vozili, potem si pa kupijo vožnje listke za „ono, ki jim nudí najbolj postrzebo in je najhitreja. Kadar se toraj podas v Chicago, ali kamorkoli na Vstok, preskrbi se z zemljevidom in vožnjim redom „Wisconsin Central“ železnice. Vlaki na tej progi so vsi preskrbljeni z melikimi sedeži, njihova oprava je popolnjena s Pullmanovimi spalnicami, z elegantnimi siloni in jedilnicami po najnovešem načrtu in narejene samo za našo progó: v svoji opravi so izbrane, v vravnavi priročne in pripravne in na vse strani tako popolne, da jih nič ne nadkriljuje v komoditeti in elegantnosti. Splošna sodba je, da so naši jedilni vozovi najizvrstnejši, kar jih je bilo do sedaj sploh vpejlanih, zaščitniki te železnice imajo nanje obrnjeno vso pozornost.

Brzovlaki po progi „Wisconsin Central“ odhajajo iz Minneapola vsakdan ob 12-43 popoldne in 6-25 zvečer, iz St. Paula pa ob 1-30 popoldne in 7-15 zvečer in imajo priročno zvezo z vsemi vlakmi iz juga in jugozaboda.

Zaradi vožnjih listkov in vožnjega reda, ali če si hočes zagotoviti boljše prostore, obrni se na G. F. McNEILL, C. T. & P. A., Minneapolis, Minn., ali na JAS. C. FOND, obnega agenta za potovalce in vožnje listke, Chicago, Ill.

Najboljša obnava za meščane in rudarje, fine srajce, spodnje obleke in ovratnike (neckties) in dr. dobiš po najnižji ceni po različnosti blaga pri Anderson & Korb — Ely.

### Hlače

vsakdanje noše po 65 ct. se dobijo samo pri  
THE BOSTON.

Ure popravilja in zaznamuje v kratkem času in zagotavlja dobro delo: Rohrer, urar na Main Street.

### Obleke

za ta čas najbolj primerne!!

V tem presežnem druge prodajalnice. Spomladanske moške obleke po \$6— in višje.

THE BOSTON.

Pojdi k J. D. Murphy po zabavne gosli, pisčalke ali orgljice nasproti „National-Bank.“

Mnogo mičnega branja in krasnih igrač po najnižji ceni pri J. D. Murphy.

THE BOSTON

je pripravljen bojevati se! To pomenja, da le on znižá cene in tako pomaga ljudem.

Velika kupčija z žepnimi urami z 11 erimi biseri in okrovi, iz pristnega srebra, je pri A. Rohrerju, juvelirju na Main Street.

TOWER — MINN.

### Overalls!

Povrhne hlače po najrazličnejših cenah in kakovosti blaga je dobiti pri

THE BOSTON.

Pridi in pazi v čem ti zamoremo postreči: Mi imamo največjo zalogo v mestu in prodajamo po najnižji ceni.

Anderson & Korb, Ely.

Dnevi	Godovi in nedeljski evanجيلji
4 Sobota	+ Kvirin, šk.; opt.
Jezus govori o sv. Duhu in ljubezni. Jaa. 14.	
5 Ned. B	Binkošti. Prihod sv. Duha.
6 Ponedeljek	Binkoštni ponedeljek. Norbert, šk.
7 Torek	Robert, op.; Zabinijan, m.
8 Sreda	+ Kvatre. Medard, šk.
9 Četrtek	Primož in Felicijan, muč.
10 Petek	+ Kvatre. Marjeta, muč.

**Evanجيلji svetega Janeza 14, 23-31.**

Tisti čas je rekel Jezus svojim učencem: Ako me kdo ljubi, bo moje besede spolnoval; in moj Oče ga bo ljubil, in bova k njemu prišla, in pri njem prebivala. Kdor me ne ljubi, ne spolnuje mojih besed. In besede, ktere ste slišali, niso moje, ampak Očeta, kteri me je poslal. To sem vam govoril, dokler sem pri vas. Tolažnik sveti Duh pa, kterega bo poslal Oče v mojem imenu, on vas bo učil vse, in vas bo opomnil vsega, kar koli sem vam rekel. Mir vam zapustim, svoj mir vam dam; ne kakor svet daje, vam jaz dam. Vaše srce naj se ne prestraši, in naj se ne boji! Slišali ste, da sem vam jaz rekel: Grem, in prideru k vam. Ako bi me ljubili, bi se pač veselili, da grem k Očetu; zakaj Oče je večji od mene. In zdaj sem vam povedal, preden se zgodi, da bote verovali, kadar se zgodi. Ne bom še veliko z vami govoril. Pride namreč vojvoda tega sveta, in pri meni nič nima. Ampak da svet spozna, da ljubim Očeta, in tako delam, kakor mi je Oče zapovedal.

**Binkoštna nedelja.**

Binkošti pri Judih v starem zakonu. — Jeruzalem, dandanes. — Aposteljni v obednici. — Prihod sv. Duha. — Praznovanje tega sv. dne v naših cerkvah. —

Da bi se vedno spominjali dne, ko je Bog dal Zapovedi na gori Sina, in da bi se spominjali zaveze, katero je Bog sklenil z izraelskimi otroci, postavili so Judje binkoštni praznik. Ta slovesnost privabila je prav veliko število Judov v Jeruzalem od vseh njihovih naselbin. Nenavadno število najraznovrstnejših darov darovalo se je v svetišči in vsak hišni gospodar je bil zavezan darovati tega dne prvino žetve. Kakor pove že samo ime praznika, praznoval se je petdeset dni po velikonočnem prazniku, ker zapovedi so bile dane na sinajski gori petdeset dni po rešitvi egipčanske sužnosti. Dobro je pomniti, da so se darovi darovali na gori Moriji, krog katere so bile ograje svetišča. Na binkoštni praznik po smrti našega Gospoda, bila je množica judovskih romarjev večja, kakor kdaj poprej, ne le, ker so takrat pričakovali Mesijevega prihoda, temveč, ker se je vest o čudoviti in častiljivi smrti Jezusa Kristusa raznesla med vsa sosednja ljudstva.

Po vnebohodu našega Gospoda, šli so aposteljni z blaženo Devico in z nekaterimi učenci v sobo zadnje večerje. To poslopje je stalo na onem delu Jeruzalema, ki se razprostira na gori Sijonski. Kaj krasno se je videlo ne daleč od tam svetišče in njegovo dvorišče. Med tem je sv. Peter, veliki pastir čede, izvolil dvanajstega aposteljnega mesto Judeža Iskarjota, namreč sv. Matija. Aposteljni in njihovi dru-

govi prebili so deset dni v molitvi in brzkone v postu, od vnebohoda do binkošti. To so storili pokorni povelju svojega Učenika, ki jim je rekel, da naj ne grejo iz Jeruzalema, dokler jim ne pride krepost od zgoraj. Oblubi jim, poslati družega sebi jednacega Tolažnika, Duha resnice, ki ostane z njimi, ki jih bo učil in svetoval jim vsem, kar jim je zapovedal. Sv. Duh, jednak Očetu, ima jih učiti vse resnice. Blagoslov, katerega jim podeli, bo tako obilen, da je Jezus naznanil aposteljnomo, da je dobro zanje, da gre v nebesa in jih zapusti. Vernimo se danes v duhu v sobo zadnje večerje na Sijonski gori, predstavimo si kar se je zgodilo tu, pred skoro devetnajst sto leti, in kar se je dogodilo v velikem svetišči jeruzalemskem. Nekoliko na severu gore Sijon je Kalvarija, kjer je bil Gospod križan. Isti binkoštni praznik videlo se je mesto na skali, kjer je bil Jezus križan, in na istem kraju skale, ki so bile razdrobljene ob Jezusovi smrti. Grob je bil tudi tam — sveti grob, kamor je bilo položeno njegovo telo. Ta je bil tedaj prazen, vendar pričujoč, da je bilo tja položeno v tančico povito mrtvo truplo. Nasproti obednici na vzhodu vidi se vrh oljske gore, vzdvigajoč se visoko nad mestom onostran potoka Cedrona, od koder je šel Jezus v nebesa. Gotovo se je mnogo tisuč pobožnih častilcev zbralo ta dan na onem kraju. Mislimo si tisoče paganov in Judov, katerim so učenci Gospodovi razkazovali kraje, kjer je bil izdan, obsojen, bičan in s strnjem venčan. Na vsem tem potu je nesel svoj križ: glej kraj, kjer je bil križan. Tam so skale, razbite ob njegovi smrti; tu je grob, iz katerega je vstal, in od onega kraja smo ga videli v nebo iti. Mnogi onih, ki so bili čudovito ozdravljeni od Gospoda, je rekel: Jezus Nazarenski mi je podelil vid ko sem bil slep; in drugi: Bil sem hrom in ozdravil me je, in tretji: Bil sem nesrečen gobovec, in on me je očistil. Mnogi onih, katere je ozdravil mrzlice, krvotočnosti, iz katerih je izgnal hudobnega duha, katere je obudil od smrti, pripovedovali so, kar jim je Jezus Nazarenski storil. Vemo iz zgodovine, da je tema ob Jezusovi smrti provzročila mnogo strahu v vseh sosednih deželah. Ljudje so se istotako spominjali onega strahovitega potresa. Lahko trdimo, da so Judje, ki so ali živeli v Jeruzalemu ali prihlitali tja ta dan, zlasti razpravljali življenje in smrt Jezusa Kristusa. Prišli so sedaj častit Vsemogočnega v njegovem velikem svetišči in darovat daritve zapovedane po zakonu. Kolikor se zgodovina spominja, bila je obednica, kjer so bili zbrani aposteljni, komaj dva tisoč čevljev od zunajnega zidu svetišča; ob treh, to je ob devetih zjutraj, moglo je biti največ množice v svetišči, in lahko so vidili od obednice žgalne daritve vzdigati se proti nebu; tedaj so lahko slišali veliki šum taistih trum, ki so

Umrla misijonarja  
 Gospodu, in proslavljale čudesa njegove dobrotljivosti izvoljenemu ljudstvu.

Kakšen je bil prizor v sobi, kjer so bili zbrani aposteljni? Tu se ni slišalo, glasnega petja, kajti celo tedaj je aposteljne obhajal velik strah. Mogoče je, da se je ono jutro darovala sv. maša, kakor jim je bilo zapovedano pred tri in petdesetimi dnevi. Tu ni videti mož velicega bogastva in visocih časti: večina in skoro vsi bili so neučeni, vendar znani po svoji poštenosti, ki so si do tega časa služili kruha v potu svojega obraza. In vendar so bili ti boječji Galilejci izvanredna prikazen. Če so njihova oblačila značila može nizkega stana, če so bili njih obrazi ogoreli od solnea, odsevali so iz njih obrazov rekel bi nekaki nebeski žarki. Zdi se, da sta bila žena in mož med njimi predmet njih ljubezni in njihovega čiščenja. Bila je Marija, Mati Gospodova, in Peter, kateremu je odslej izročena skrb za jagmeta in ovce, ker ni več, dobrega pastirja. "Z mirno vestjo trdimo, da se ni nikjer na zemlji tako goreče molilo. Blažena Devica molila je kot naša mati. Ona nas je nad vse ljubila in dobro je cenila vrednost odrešenja naših duš s krvjo Jezusa Kristusa. Peter je v solzah prosil za se in aposteljne in za Cerkev, kot njen prvi vidni poglavar. Vsi aposteljni so molili s posebno gorečnostjo, ker so večkrat spoznali, kako nesposobni so oznanjevati evanجيلij vsem stvarim. Kmalu se približa trenutek; ko so zaslišane njih prošnje, ko bodo sposobni izvesti svoje delo.

Še enkrat pogledimo vrednost in značaj dvanajstih aposteljnov. Vsak njih je bil izvoljen od Učenika, kateri sedi sedaj v slavi na desnici Očetovi. Vscemu posebej je bilo rečeno: „Dana mi je vsa oblast v nebesih in na zemlji; pojdite in učite... Krščujte... Jaz sem z vami vse dni do konca sveta.“ Vsi so bili poučeni od Jezusa Kristusa, bili so vsi pričje njegovega življenja, vstajanja in vnebohoda. Ni jim bilo zapovedano le krščevati, ampak tudi odpuščati grehe, maševati, obhajati in maziliti bolnike. Vsi so se naučili lepo molitev iz ust Spasitelja samega, in lahko vam je opaziti v tej družbi vse, kar se tiče populnosti kake družbe. Bil je glavar sv. Peter. Bili so poveljniki in podložniki: aposteljni in učenci. Cerkev Jezusa Kristusa je bila v obednici; bila je videti brez življenja, treba je bilo še duha življenja — podopno telesu Adamovemu predno je bilo v življenju.

Povedati nam je sedaj veliko dogodbo; prihod sv. duha nad aposteljne, kajti Jezus Kristus ki ga je obljubil poslati iz nebes, je tudi vresničil svojo oblubo.

„Kader je bilo pedeset dni dopolnjenih, bili so vsi skupaj na istem mestu... (Dej. Ap. 2, 1-11.)

Ti goreči jeziki ki so prišli nad vsacega pričujočega, niso bili Duh božji: značili so le živega Duha in darove, katere je dal aposteljnomo. Sv. Duh, ki izhaja iz Očeta in Sina, je nazvan ogenj, ker nas njegovo delovanje v naših dušah očiščuje greha in napolnjuje z Božjo ljubeznijo. Sv. Duh je zlasti učnik vse resnice, toraj se je prikazal v podobi gorečih jezikov, sv. evanجيلj oznanjuje po vsem svetu in v vseh jezikih. In kakor lahko rečemo, da se ognju ne moremo protiviti, tako se je sv. Duh prikazal v tej podobi, ker je dal kristijanom jezik in modrost, katere nasprotniki ne premagajo in kateri se ne mogo protiviti.

(Konec prih.)

**Lorena Lavtžarja pismo I.**

Prejubi starši in sestre!  
 Zadnje pismo sim vam pisal na sv. Ane dan iz Novi Jorka, pervega mesta v Ameriki, v kterega sem iz barke prišel. Od vas pa še nobeniga pisma nisim prejel in tudi nobeniga drugiga iz Kranjskiga; upam pa, da je morebiti ktero pismo že na potu. Ker sim ravno zdej prišel na mesto, kjer bom dalj časa ostal, vam precej spet pišem, da ne bote preveč skerbeli zavolj mene. Iz Noviga Jorka, kjer sva s častiljivim škofom v kloštru stanovala in prav dobro postrežena bila, smo se peljali po železni cesti pol drugi dan, potlej po jezeru eno noč v prelepi barki, ktero sopar goni, kakor na železni cesti vozove. V ti barki smo prišli v mesto Detroit, kjer so tudi škof, pod kterim so bili pred moj sedajni častiti škof Baraga. Lansko leto je bila ta škofija razdeljena, in en del gospodu Baragu izročen, ki so bili tudi lani v škofa posvečeni. V mestu Detroit smo se en teden mudili in prebivali v škofiji. Od tod smo se dalje peljali po vodi. Dve noči in skoraj dva dni sim bil na barki desiravno prav hitro gre. Perpeljal sim se na barki prav terdo do mesta, kjer bodo moj škof prebivali, ki se mu pravi Sault (So) saint Mary po Kranjsko mesto sv. Mariji ali Šmarija; mestice je majhno, nič več kot Kranjskagora, hiše so vse lesene, pa vender od zunaj lepo belo pobarvane od znotrej čedno ometane in lepo ozalsane (se ve ker je bolj bogatih). Tudi cerkva je lesena z enim samim altarijem, ki je tudi prav reven, z majhnim lesenim turnčkam, v kterim je zvonček, ki še en cent ne vaga. Kadar bo mogoče, bodo škof novo cerkev delali, prostor zanjo so že kupili. Dva duhovna sta tukaj iz Francozkiga, ki morata pa tudi še daljne vasi obiskovati in tam božjo službo opravljati. Hiša, v kteri duhovni prebivajo, je precej čedna in prostorna z lepim vertam na kterim lepo krompir raste, kakoršniga še nisem jedel, kar je na Kranjskim gnjiti začel. Tudi tukej je bilo lani veliko gnjiliga. Letos je pa do zdaj prav lep in debel, tudi slama je zelena, raste tudi na vertu repa, zelje in druga zelenjava. Žita le malo tukaj sejejo, ker je zima predolga, okoli sv. Urbana je še le mogoče sejati. Nekaj óvsa in ječmena sim vidil; sadnih drevov ni nič, ker je premraz. Škof so še posebej hišico z vertam kupili, ki je prav čedna, desiravno je lesena. Krav je nekaj tukej, ki so prav lepe in velike, tudi duhovni imajo dve. Tudi nekeje konj in svinj imajo ljudje, druge živine ni tukej nič. Prebivalci tega mestice govore nekateri francosko, nekateri angleško ali englendarsko, zato morejo duhovni v teh dveh jezikih pridigovati. V tem mestici so pred 17 letmi gospod Piro kake dve leti duhovsko službo opravljali. — Zdej je tudi veliko Nemcov tukej, ker velik graben ali kanal kopljejo; zato sim tudi vsako nedeljo nemško pridigoval, nekoliko spovedoval in tudi nekeje bolnikov obiskoval. Kolera je veliko ljudi pobrala. Gora tukej ni nič, sama ravnina, semterjeje kaki hribec, samo ob jezerah, kteri so neizrečeno veliki, in ob rekah so vasi ali posamesne hiše sicer in družiga kakor gosti gozdi. Kader ni krivec ali spodnji veter vlekel, je bilo gorko, nekateri

dneve zlo vroče, da še v Ljubljani ob tem času ni bilo tako. — Kader je jasno zvečer, vidim zvezde, kterim per nas furman pravijo, ki so ravno nad Hlebanjovim Limovnikom viditi. Vselej, kader le zvezde zagledam, se spomnim na vas in na domačo hišo, ko sim tolikokrat po leti zvečer pred durmi stal in zvezde gledal. In kakoršna nezmemna daljava je med vami in menoj zdaj. — Ker je zemlja okrogla, tudi ni povsod ob enim dan ali noč, tako je tudi med nami in vami razloček okoli 6 ur, tako da je pri nas zjutrej 6 ura, kader je pri vas poldne; tedaj večidel takrat sv. mašo tukej berem, kader vi južnate.

Zdej sim v družim kraju škofije, precej daleč od škofa pri gosp. Ignaciju Mraku, ki so pred 9 letmi s Kranjskega sem prišli. Gospod Pire pa niso več v naši škofiji, ampak v drugi deleč od tukej. Pred nekaj letmi so bili tudi ravno tukej, kjer sim zdej jest. Vas se imenuje „Per sv. Križu“, ker je cerkev v čast sv. Križa posvečena. Na Trebelnem je tudi farna cerkev v čast sv. Križa posvečena, kjer sim toliko veselja imel. Tukej ne morem ne pridigovati ne spovedovati, ker se morem še jezika ali špraha učiti, ktera je silno teška. Dozdej sim pa skoraj vsako nedeljo, od kar sim v Ameriki, nemško pridigoval, in tudi spovedoval, ker so bili povsod tudi Nemci; tukej pa ni drugih ljudi, kakor Amerikanci, ki imajo poseben jezik ali špraho. Zdrav sim hvala Bogu zmirej. Dozdej mi ni nič hudiga, jesti imam dosti, cimer, v kterim prebivam, je čeden in zdrav, nemalo več kakor je ta, kteriga sim doma imel. Per sv. Križu 1. kozop. 1854. Lorenc.

**DOPISI.**

Washington, D. C., dne 14. vel. travna 1892.

Hitro kot blisk raznesla se je danes zjutraj po mestu novica, da je senator J. S. Barbour na gloma umrl.

Z žalostnim srcem sprejeli so njegovi tovariši v senatu tužno vest, da je neizprosna smrt tako nepričakovano istrigala iz njih sedre ljubljenega jim prijatelja in tovariša. Včeraj še sedel je mej njimi zdrav in čvrst a danes ga ni več. Ob šestih zjutraj se je slabo počutil. Poslali so takoj po zdravnika, pa predno je ta prišel, bil je senator Barbour mrtev. V znak globokega sožalja zaključil je predsednik današnju sejo, potem ko so vse potrebno ukrenili za pogreb.

Janez S. Barbour porodil se je v Virginiji dne 28. grudna l. 1820. Njegov oče služil je v narodni Kapitalki 17 let kot narodni poslanec. Mladi Janez je bil promoviran doktorjem prava na državnem vseučilišču v Virginiji leta 1843. Potem je deloval kot pravnik v svojem rojstnem okraju. Letá '47. poslali so ga v državni zbor. — Vsaka država ima nanreč svoj lastni državni zbor z dvema zbornicama: senatom in zbornico poslancev. Združene Države pa imajo še posebej narodni kongres tudi z dvema zbornicama v narodnem prestolnem mestu Washingtonu. — Leta '50. postal je J. S. Barbour predsednik glavni železnici v Virginiji. S svojo neumorno delavnostjo razširil ji je pot do 400 mil v teku 30. let. Ni čuda toraj, da so Virginijanci tako zaslušenega moža izvolili l. '80 svojim zastopnikom v narod-

nem kongresu. Zopet so ga izvolili l. '82. in l. '84. Leta '86. je odklonil kandidaturu in dne 4. sušca l. '89. vstopil je v narodni senat, kjer je zvesto služil svoji domovini do današnjega dne.

Ranjki je bil več let vodnik demokrati stranki v svoji državi. Vse ga je spoštovalo kot izbornega politika ter zanesljivega vodnika. Pod njegovim vodstvom priborila si je demokrati stranka v Virginiji marsikatero zmago, in zatoraj plače danes tužna Virginija ob rakvi svojega največjega prvoboritlja, svojega najzvestejšega sina.

V zasebnem življenju bil je senator Barbour priljuden in dobrosrčen in zato se je prikupil vsakemu, ki ga je poznal. Posebno nadepolna mladina je izgubila v njem najiskrenejšega prijatelja ter največjega dobrotnika; kajti marsikateremu mladenču je omogočil vstop v javno življenje, ali z gmotnimi pripomočki, ali pa stem, da ga je izšolal ter mu potem s svojim vplivom pridobil kako veljavno službo.

Veroizpovedanja sprva ni pripoznal nobenega, in kako nekiter verski vplivi niso blažili njegove vzgoje; še krščen ni bil. Pač pa je bila njegova sožruga katoličanka. Otrok nista imela. In po njeni smrti l. '86. jel je tudi on resno misliti na večnost. Kmalu je spoznal, da je krščanska katoliška vera edino prava vera in sklenil je z Božjo pomočjo postati katoličan ter prejeti sv. krst. Prosil je za katoliško-verski poduk, katerega je tudi dobival pri č. oo. Jezuitih v Washingtonu. Sv. krsta z vodo sicer ni prejel, a prejel bi ga bil da mu nemila smrt tako nepričakovano ne bi bila pretrigla življenja; toda upati smemo, da mu je usmiljeni Odrašenik, ki vidi v srcu, dodelil sv. krst želja, ker je do zadnjega hrepenel po sv. krstu.

Sv. mati katoliška cerkev je ranjkega prištevala svojim katehumenom, to je tistim, ki se pripravljajo za sv. krst; in zatoraj mu je tudi naklonila zadnje tolažilo, namreč sv. cerkvene obrede pri pogrebu.

Te je opravil prednik tukajšnjih oo. Jezuitov z veliko azistencijo ob rakvi pokojnikovi v senatovi dvorani vpricho vsega kongresa. Navzvoj je bil tudi predsednik Združenih Držav in udje kabineta (po naše ministri), potem udje najvišjega sodišča; vsi veleposlaniki in zastopniki raznih zunanjih držav in drugi dostojanstveniki, slednjič ranjkega sorodniki, prijatelji in častilci. Pri tej priliki je govoril mil. g. škof J. J. Keane, ravnatelj katoliškega vseučilišča.

To je prvičrat v zgodovini našega narodnega senata, da se katoliški cerkveni obredi vršijo v njegovih prostorih.

Bog daj blagemu ranjkemu sv. nebesa!

Pittsburg, Pa., 16. majnika.

Predragi rojaki!

Spominjamo se radi na svojo staro domovino, na krasno Kranjsko! Saj smo tam preživeli brezskrbna mladostna leta, tam smo se iz srca veselili v krogu svojih roditeljev, prijateljev in znancev v pomlateni pomladni naravi, tam nam še sedaj žive drage osebi, ki se gotovo blagovoljno spominjajo na nas, ko smo jo odri-nili proti Ameriki, v deželo Svobode, kjer ni nobenega razločka med ljudmi; tu je najboljši delavec največji gospod.

# „Amerikanski Slovenec.“

Entered at the Post Office at Tower, Minn. as second-class matter, April 7, 1892.

## NAROČBA na „A. S.“

Prvi in edini Slovenski časopis v Združenih državah Severne Amerike izhaja vsak Petek in velja za celo leto s poštnino vred za vse Združene države in Kanada po \$2.50 (dva dolarja in pol), za Evropo pa po \$3.00 (tri dolarje) ali 6 gld. a. v.

### Znižana cena.

Ako pa kedo denar za pet oseb skupno pošlje, se jim po pol dolarja cena zniža; za pet naročnikov se tedaj plača samo \$10.00 in za Evropo \$12.50 ali 25 gld. a. v.

Naročnina se ima plačati popostavi naprej pošlje naj se z naročbo vred v pismu. Na pismo je treba kolek (stamps) pritisniti in naslov natančno zapisati n. pr.

V. Rev. Jos. F. Buh,

Amerikanski Slovenec,

Tower,

Minn.

U. S. Amerika.

St. Louis Co.,

U. S. Amerika.

„U. S. Amerika“ samo tisti pristavijo, kateri iz Evrope pišejo.

## AMERIKANSKI SLOVENEK.

The only Slovenic newspaper in the United States, published every Friday at Tower, Minn. Subscription price for one year for United States and Canada, \$2.50; for Europe \$3.00.

### CENA NAZNANIL IN OGLASOV

12 vrstic „Brevier“ (square 1½ palca):	
en teden \$0.75	Tri mesece \$6.00
ena tedna 1.25	Šest mesecev 11.00
en mesec 2.00	Devet „ 15.00
ena meseca 3.50	Eno leto 18.00

Pri večjih oznanilih (oglasih) večji rabat. Oznanila naj se dovolijo plačevati naprej.

### ADVERTISING-RATES.

One „Square“ (12 lines „Brevier“ or 14 lines):	
one week \$0.75	Three months \$6.00
two weeks 1.25	Six months 11.00
one month 2.00	Nine months 15.00
two months 3.50	One Year 18.00

Considerable rebate on large advertisements.

All advertisements must be paid for in advance.

Jos. F. Buh,

Editor and Publisher.

In res, začeli smo drugo in jo prignali zopet do konca. Predragi rojaki! zakaj Vam tole pišem? „Amerikanski Slovenec“ me je obiskal in mi s svojo domačo besedo vzbudil tako ljube, prijetne spomine na moja vesela mladeniška leta in mojo nepozabljivo staro domovino onkraj širnega morja. — Tu v tujini, kjer ne slišim nobene slovenske besede obiskuje me „Amerikanski Slovenec“. Ko ga čitam, se mi zdi, kakor bi se star prijatelj prav po domače pogovarjal z menoj.

H koncu še prisrčen pozdrav vsem ameriškimi in evropskim Slovencem!

F. M. Jursinich.

Sterling Run, Camerou Co, Pa., 15. maja 1892.

Preč. g. urednik!

Tukaj nas je 30 slovenskih možakov. Velikonočni čas se bliža svojemu koncu — mi pa še do zdaj nismo imeli priložnosti svoje cerkvene dolžnosti opraviti. Nekaj jih je, ki že po več let niso mogli velikonočnega sv. obhajila prejeti. Vsak izmed nas bi rad par dolarjev daroval, da bi se stroški pokrili ako bi se nas kak slovenski duhovnik usmilil — z radostnim srcem ga bomo sprejeli. — Rojaki po družih krajih Pennsylvanije oglašite se, kajti samo za nas v Sterling Runu bi težko kak duhovnik prišel — Zjedinito se vsi Slovenci po Pennsylvaniji in upanje se bo spolnilo, da se bo letos prvič beseda Božja oznanjevala v slovenskem jeziku po Pennsylvaniji, in se bo marsikatero revno srce spravilo se svojim Bogom.

V imenu Sterling Runčanov Štefan Andolšek.

Red Jacket, Mich., 8. Maja 1892.

Velečastni Gospodine urednice!

Najprijе Vas ovim najljubnije umoljavam, da izvolite ovih mojih par redakah u Vaš velecienjeni i mnogo štovani list [časopis] Slovenski Amerikanec ali Amerikanski Slovenec uvrstiti, i kod prvog izdanja Vašega časopisa u javnost dati; i to sliedee!

Dana 8. Maja 1892. obdržavalo je ovdje naše društvo Slovensko Kranjsko pod patronon sv. Josipa, svojo jednogodišnju sv. izpoved i sv. pričest [obhailo]. Na taj dan bili su pečvani svi članovi rečenoga društva sv. Josipa, da se sastanu u g. sati u jutro u Hallu gdje se naše društvo sastaje svakog mjeseca, i to u našem svečanom paradnom odijelu [obleki], i od tuda, da krenemo do naše župne crkve Slovensko Kranjske, k svetoj misi i svetjoj pričesti [obhailo]

Upravo u 9. sati jutrom, saku-piše se naše društvo, u podpunom broju od 416 članova društvenikah, sa svojim vriednim i mnogo štovanim predsjednikom Josipom Sotličem u gore rečenom Hallu Italijanskih državnih, kada za 5. časah hoslie g. sati, najednom se začuje vani milozvučni glas naše nove Austrijanske Slovensko Kranjske glasbe [godbę] pod zapovjedničtvom [komandom] gospodina Kapelnice Josipa Matolina [Slavjana] koji se u kratko vrijeme od 3. mjeseca kod poduke mladih Slovenski Kranjskih glasbenikah [godbjenikah] veoma revno, sjajno i junački pokazao, na suprof glasbi [godbji] domačoj staroj ovdje, koja već 20. godinalh postoji, v koja jest već od prije na glasu, bila je kao takova i ona pozvana, da je ma nijedna glasba, nad svirati nemože niti neče, ali ovaj dan na 8. Maja t. g. naša glasba je predobila i prednost imade, što joj

ovdje i drugi stranjski svijet njezini liepi i milozvučni glas priznaje, i u veliko hvali. — A to se imade zahvaliti i sve pripisati pone- žrtvovnosti gospodinu Kapelnicu Josipu Matolini, koji si je u kratko vrijeme toliko truda dao, da tako sjajno, koli za same glasbenike toli za nas same bračo Austrijance Slavence i Slavjane, pokazao ostra uma i značaja pred stranjskim ovdje svetom, da neče smieti nitko karati Austrijanac ništa neumije svietu na javnost pokariti.

Kada je društvo krenula, upravo u vojničkom stupanju i redu, prama našoj župnoj crkvi sv. Josipa, u blizini zoriše na crkvi novi 3. zvonovi, koji su proče godine kupljeni i sa velikim naporom namešteni po našem velečastnem gospodom župniku i [misionaru] — Josipu Zalokaru, odazivali se glasno po cijeloj okolici i mjestu Red Jacket, [Mich]

Kada se društva pokazalo na crkvena vrata, dočekaše pred velikim liepim oltarom tri velečastna gospodina u osobi velečastni gospodin father Vicenc Šifrar rodom iz Šmartna kod Kranja na Gorenskom, velečastni gospodin father Peter Frančiškan, v domači velečastni gospodin župnik Josip Zalokar.

Kada je društvo posedalo u stolove, počeo je g. father Vincenc Šifrar služiti svetu misu sa liepim i milim glasom „Gloria“ uz asistenciju velečastne gsspode, domačega gospodina župnika Josipa Zalokara i gosp. fathera Petra Frančiškana, a isto tako i sa liepom predikom u Slavenskom jeziku, te nakon sv. mise bila je sv. pričest [obhailo] društvenika, i tako je v prisutnosti mnogo pobožnoga naroda, obavljena sv. Vazmena velikonočna sv. izpovied i sv. pričest, u največoj pobožnosti naše rimokatoličke vjere.

A uza to je bilo taj dan jako krasno vrijeme prolietno, na suprat ružnom vremenu prije dva dana. Jedan Slavjan od Horvatah.

## Nova bolezen.

Iz „Dolenjskih Novic“ posnamemo:

Ob meji kostanjeviške in šentjernejske fare se je prikazala nalezljiva, kužna bolezen, kakoršne doslej še niso poznali. Zovejo jo „potni prhljaj“ (Schweissfriesel). Tudi na Koroškem se je prikazala nekaj pred šestimi meseci. Ko se je bilo to sporočilo najvišjemu zdravstvenemu svetu na Dunaj, je ta odposlal na Dolenjsko sedem gospodov zdravnikov v okužene kraje pod vodstvom g. dvornega svetnika profesorja Graše in profesorja Veihselbaum, da preiščejo to vednostno neznanu vrsto bolezni. Gospodje so se trudili več dni terenoglasno vsaj določili kako bolezen klinično napreduje; bakteriologično (kakove snove so vzrok tej bolezni) pa bode določil še le g. profesor Veihselbaum. — Ta bolezen se pač prav imenuje „potni prhljaj“, potni dobrei kajti kedor zboli, začuti kar nenadoma, ne da bi bil prej slaboten, močno mrzlico, da si toplota telesa pride do 40, - celo 41 stopinj. Bolnik jako slabi, skorjejo do nezavednosti, med mrzlico ga po udih nekako čudno trga. To traja 5-6 ur. koža se porudeči, posebno po prsih in hrbtu in pokažejo se neštivilni mozolčki, kakor male in večje bunčice po životu; iz daljave se vidjo bolniki, kakor bi bili z moko potreseni. Ti mozolčki so početkom trdi, pozneje pa se napolnijo z neko rudeče-rumeno tekočino ter

dobe podobo mehurčkov. Peto in šesto uro se pa človek tako poti, da kaj tacega poklicani gospodje strokovnjaki še niso videli nikdar. Ali glej! naenkrat mrzlica pojenja, telesna toplota se zniža in bolnik se počuti precej dobro — samo truden je močno — diši mu celo navadna jed. Poredkoma umre človek v prvem napadu bolezni, kakoršnega smo opisali doslej, mnogokrat pa, ko ga zgrabi v drugič. Bolezen se jako rada ponavlja; kdor je prestal vže dva napada, sme jih pričakovati še več novih.

Neki mož na Koroškem leži vže 17 tednov; napalaga je bolezen vže 11krat. Ko ta bolezen človeka napade drugič, ga več ne trga po udih, ampak krč ga vije po različnih kitah — trese se pa tako da se giblje vse okrog bolnika. — Ženskega spola se loti bolezen raje kakor moškega; več žensk oboli, več umrje. Največ jih je obolelo na Zgornej in Spodnjaj Prekopi. — Dostavili pa so gospodje, da so zdravstvene razmere v tem kraju jako slabe; ni čuda, ker pravijo, da je tu guzjezo kuge. V malej sobici, kjer ni niti dimnika, stanujejo ljudje skupaj s svinjami, kokošmi in drugimi domačimi živali. Za zdravnika se ne brigajo.

Mogoče, da so gospodje Dunajčeni videli nekoliko prečno: Dolenjci, skrbite za snago in Bog vam bode ohranil drago zdravje. Snaga je ljuba Bogu in ljudem. Snaga v zunanjem kaže snago duševno; priča, da so ljudje delavni, brižni — skrbni.

Še nekaj je, česar ne moremo zamočati, da si ne vemo, je-li res ali ne. Čuli smo, da doli nimajo nikake mrtvašnice v Šent-Jernej-skej fari, da zgodaj umre prevažajo v mrtvašnico na Gradišče — uro vad Šent-Jernejem. Ako je tam res tako, je grozno. Ni-li potem največja nevarnost, da se bolezen širi po mrličih dalje in dalje? Skrbite vendar vsestranski, da se nesreča omeji!

## Raznoternosti.

\* V mestu Vilni, na Ruskem, je policija zasledila, da so Judje pomorili več dojenčkov; našli so že 65 mrtvih trupel. 4 Judje in 4 Judinje so že priznali zločinstvo in bili obsojeni v zapor od 6-20 let. Zaprlji so za sedaj 40 mož in žen in zasliali 350 prič. Grozno!

\* Prvi maj izbrali so si delavci celega sveta kot svoj praznik, kateri posvečujejo z izleti, shodi, zbori, veseljami, — pa tudi z izgredi, neredi in zločini. Zadnjih sredstev se poslužujejo neke vrste socijalistov in anarhistov, ki hote takim načinom strahovati delodajalce ter prisiliti jih, da bi znižali dnevno delo na 8 ur, zaslužek pa povišali. — To so uzroki, zaradi katerih so države v skrbeh za ohranitev mira in redu vselej, ko se bliža prvi majnik, zlasti v velikih mestih, v rudokopih in drugih krajih, kjer so tovarne, ker tam je mnogo delavcev, včasih na tisuče in stotisuče. Ta dan so pripravljani vsak hip vsi vojaki, redarji in orožniki, da bi tudi z orožjem naredili mir in red ako bi se pokazala potreba. — Letos ni bilo velikih izgrediv. Omenimo naj le naslednje podrobnosti. V Genovi in Florenci je redarstvo zaprlo vsa navadna shajališča anarhistov. V Milanu je redarstvo zaprlo vodjo tamošnjih anarhistov odvetnika Gorja in devet priveržencev, ko so pričakovali voz, na katerem je bilo 15.000 iztisov posebnega revolucionjskega oklica. V Rimu so socijalisti izdali list „Prvi majnik“ ki se je strašno hitro razpro-

dajal. Vojaki so bili nastanjeni poleg vseh uradov in drugih poslopij. V Ankoni so zaprli 42 anarhistov. V Svici so na raznih krajih pokale bombe. V Parizu ni bilo dosti vojakov, da bi mogli varovati posamične hiše, katerim so anarhisti pretli. V Trastu je počila bomba pri Sv. Andreju; škoda ni uročila nikake. Na Dunaju je bilo 34 delavskih shodov, katerih se je udeležilo 25.000 delavcev; vse mirno. V Londonu se je udeležilo velike delavske demonstracije okoli 300.000 delavcev. V Lüttichu je bilo več eksplozij (rastrelb); v cerkvi sv. Martina so uničene steklene slikarije v vrednosti 100.000 gld; več hiš poškodovanih.

\* Spomenik maršalu Radeckemu odkril se je 24. aprila na Dunaju na trgu „Am Hof“ z veliko slovesnostjo in veličastnostjo. Grof Radecky se je rodil v Trebnicah na Češkem l. 1766; v mladih letih udeležil se je pa turške vojske; pozneje se je udeležil vseh francoskih vojsk. Od l. 1831. je bil najvišji poveljnik avstrijskih vojsk v Italiji, a njegovi junaki čini l. 1848. in 1849. proslavili so ga v vrsto največjih avstrijskih vojskovodij. Umril je l. 1858 v villi Nollu pri Milanu. — Nadvojvoda Albreht, ki je služil po boku Radeckega v Italiji, nazval je Radeckega v slavnostnem nagovoru pri razkritju spominika „zvestega služabnika petih avstrijskih vladarjev, junaka in domoljuba, očeta svojim vojakom in starim zmagovalcem v odločilnih bitkah.“ Cesar, je odgovoril v daljšem govoru, poudarjajoč svojo zadovoljnost s prekrasnim spomenikom, kateri se je postavil po zaslužnem delovanju nadvojvode Albrehta, slavnega naslednika staremu vojskovodji. — Maršal Radecky se po svojih pismih kaže kot nezavisen mož s samostalnim prepričanjem in delovanjem tudi nasproti visokim glavam. Če tudi potomec češkega rodu, bil je po vzgoji in duhu Nemeč, kakor je sam priznal s svojim dopisom v Frankbrod l. 1848. „Nova Soča.“

(Revež.) Jurček piše: „Dragi roditelji! Vse poslame češplje sem pojedel, sedaj bi rad domu šel — pa me preveč trebuh boli. Vaš Jurček.“

## Z dežja pod kap.

Zakaj ne pridejo v Mine-soto, da bi namne bilo treba živčja pošiljati za njimi v daljno gladno Rusijo?

Te dni je zopet velik broj nesrečnih izseljencev v Braziljo dospel na Lehrter kolodvor v Berlinu vračujoč se v Rusijo. Tajnik ruskega generalnega konzula dr. Markov jih je spravil na kolodvor v Friderikovih ulicah, od koder so se odpelali domov. Vsi so vedeli o žalostnih skušnjah pripovedovati, zviti agenti so jih zapelali, da so se dali proti koncu 1890. leta zastoj prepeljati v Rio de Janeiro. Ker tam niso mogli dobiti dela šli so pekljaje po obrežji do mesta Para. Pri strašnem trpljenji jih je čisto malo pri življenji ostalo. Večino so pa transportirali v Cayenne; kjer so nekaj časa delali in si toliko prihranili, da so se mogli vkrcati v ladijo, ki jih je na Francosko odvedla. Ruski konzulat v Berlinu je dal nekaj denarja mej nje razdeliti, za kar so se ginljivo zahvaljevali. Plakali so radosti, da zopet uvidijo svojo domovino. Te žalostne podobe bodo po vsej poti svarilo, ki pravi: Tje ne! od koder se ljudje v Rusijo vračajo.

# “German Syrup”

Tukaj-le je nekaj od g. F. W. A. Hale, lastnika stanišča de Witt, Lewiston in hotela Tontaine, Brunswick, Me. Hotelirji vidijo svet, kakoršen je; ljudi in predmet spoznajo in ocenijo po njih pravi vrednosti. On pravi, da sta mu umrla oče in mati za jetiko in da njega samega večkrat nadleguje prehlajenje in kašlja včasih, da bi se rau skoro želodec obrnil. Kadarkoli se prehladi na ta način, rabi Boschee-jev German Syrup, ki ga tudi vselej ozdravi. On je jeden od tistih, ki pozna nevarnost pljučnih bolezni v vsakem oziru in je tedaj gotovo jako oprezen, kakoršno zdravilo bi rabil. Kaj je njegovo menje? Poslušajte! „Razun Boschee-jevega German Syrupa ne rabim ničesar in sem ga nasvetoval gotovo več, ko tisočim različnim osebam. Vsi se skladajo z menoj, da je ta sirup zoper kašel najboljši, kar jih je naprodaj.

## Naznanilo.

Podpisani priporoča svojo, slovenskemu občinstvu dobro znano gostilno vsem v Ameriko prišlim, kakor tudi v Evropo se vračajočim Kranjem, koje zmiraj izvrstno in po najnižjih cenah postreže.

Razun tega prodaja tudi slovensko-anglesko slovnico za samopok v angleščini po 40 centov komad in tudi več družih slovenskih poučnih in zabavnih knjig.

Da vsakteremu dobro postrežem, dokazuje okolnost, da stojim z v obče znanim gospodom Pavlinom v Ljubljani v zvezi

D. BLOETE  
116 Greenwich Str. New-York.

## Tiketi

za vožnjo po železnica in parnih ladjah v Evropo in iz Evrope nazaj v Ameriko, se dobé pri agentih LEVIN & NELSON v New-York Store.

## Po dva vlaka na dan v Montano in do Pacifičnega obrežja.

Začenši s 3. aprilom bodo vlaki na Northern Pacific železnici vozili v sledečem redu: Vlak št. 3 odide iz St. Paula ob devetih do poludne vsak dan in bode vozil skozi Spokane, Seattle, Tacoma in Portland via Butte, Montana. Vlak št. 1 zapusti St. Paul vsak dan ob štirih in 15 min. popoldne in bode vozil skozi Spokane, Seattle, Tacoma in Portland via Helena, Montana. Oba vlaka imata Pullmanove spalnice prvega razreda, spalnice za turiste, brezplačne spalnice za izseljence, salone in jedilnice.

Vlak z nemenjajočimi spalnici za turiste odhaja iz Chicago proti Montani in Pacifičnem severozahodu vsak dan ob desetih in 45 min. zvečer via Wisconsin Central-Line. Vlak z vestibulnimi spalnici prvega razreda odide iz Chicago vsak dan ob šestih zvečer via C., M. & St. P. Ry., proti Butte, Spokane, Tacoma in Portland. Te nemenjajoče se spalnice nudijo najboljšo komoditeto in omogočijo potovalcem, da se ognje vseh sitnostij in zamud, ktere provzročuje menjava voz na poti

Jedilnice na Northern Pacific železnici se razveseljujejo trajne naklonjenosti potujočega občinstva; družba se ni bala nobenih stroškov, ko je napravila postrežbo priljubljeno in vabljivo. Turisti, kupčevalci in naseljenci bodo sprevideli, da je Northern Pacific s svojo spopolnjeno akomoditeto najboljša železnica v Minnesoti, severni Dakoti, Manitobi, Montani, Idahi, Oregonu, Washingtonu, Britski Kolumbiji, Alaski in Kaliforniji.

Knjižice o vzhodnem in zahodnem Washingtonu, o Yellowstone Parku, Broadwater Gorkih vrelicah (Hot Springs) in Alaski za leto 1892 so ravno tiskane. Vsakdo dobi zastoj katerokoli izmed omenjenih knjižic, ako se oglasi pri glavnem ali okrajnem agentu za izseljence Northern Pacific železnice, ali pa pri CHAS. S. FEE, G. P. & T. A., N. P. R. R. St. Paul, Minn.

**Popravek.**

Časi so strašansko resni. Človek ne vé ni kje ni kedaj bo počilo. V poslednje čisto našega lista urinilo se je par sitnih pomot (kar se pa tudi v Evropi primeri). Da bi pa celo naš Rev. J. M. Solnce ne dobil katere — po nedolžnem, popravljam citat iz njegovega privatnega lista, ki se je imel glasiti: Veselilo Vas bo izvedeti — ne Veselilo bo Vas izvedti.

Ured. „A. S.“

**Cerkveni zapisnik.**

Meseca majnika krščenih:

Marija Babič ..... TOWER  
 Marija Babnik .....  
 Marija Peyla .....  
 Marija Gornik ..... ELY  
 Franc Babič .....  
 Marija Gelač .....

Poročenih:

Ant. Štefanič; Reza Kramar... TOWER

**Opomba.**

Mnogo je vprašanj, kako naj bi naročniki poslali denar, ki ne znaša okrogle svote. Naznanjamo jim tem potom, da lahko 1/2 in tudi 1/3 dolarja v markah (stamps) pošljejo.

Ob enem pa prosimo č. naročnike, kateri svoje stanovanje spreminjajo, da nam vselej po dopisnici naznanijo natančno novo stanovanje, in tudi prejšnje blagovolijo nam naznačiti.

Naročnike iz Evrope, ki pošiljajo denar po poštni nakaznici, prosimo, naj nam še posebej napišejo svoj naslov, da ne bode pri razpošiljanju pomot, kajti Amerikanski poštarji ne znajo pravilno pisati slovenskih imen.

Uredništvo in upravnštvo „Amerik. Slovenca.“

**VREME.**

Lunini spremeni imajo vpliv na vremenske spremene po slavnem, zvezdo slovečem T. W. Herselju, na pr.

Meseca Junija ali Rožnika spada

1. Pervi krajec 2. dne ob desetih 57.m. zjutraj, pomeni spremenljivo.
2. Sčip ali polna luna 10. dne ob dveh 38 min. popoldne, pomeni: spremenljivo.
3. Zadnji krajec 17. dne ob desetih 6 min. zvečer, pomeni: lepo.
4. Mlaj 24. dne ob treh 12 min. popoldne, pomeni: dež.

**Platili**

so sledeči gg.:

Columbus, O.  
 John Germ ..... \$2-50  
 Jeanette, Pa.  
 Jakob Wozel ..... \$2-50  
 Lyons, Iowa.  
 John Tancik ..... \$2-50  
 John Štefanič ..... \$2-50  
 Anton Horwat ..... \$2-50  
 Aspen, Colo.  
 Martin Ockravt ..... \$2-50  
 Gor. Fužine, Europe.  
 Marija Turek ..... 6 gld.

**Harmonike**

so na prodaj!

Prav izvrstne harmonike, po kranjski naredbi; ki imajo meh usnjat, s 4 glasovi in jeklenim glasom. Dobije se v Clevelandu, Ohio.

St. Claire St, No. 951.

F. G.

ELY MINN.

**FENSKÉ & LAWRENZ**

prodaja

vse vrste železnino, peči, cinkove posode, barve, olje, steklenino, kit, vrata in raznovrstno oklepje.

ŽIVI SAM IN PUSTI DRUGIM ŽIVETI!

**ZALOGA**

raznovrstnih zelenjav, kakor tudi sadja in sladčice, pomaranč, ovočja, najboljših smodk, tobaka, lepih pip, pijače treznosti, mošta (pop), in vseh kuhinjskih potrebščin.

Slavnemu občinstvu se kar najuljudneje priporoča

**Ignac Tancig**

TOWER - - - MINN.

J. B. NOBLE, M. D.,

ZDRAVNIK.

Office nad Benson-ovo lekarno.

TOWER, - - - MINN.

Tower. - - - Minn.

Sladčice, smodke in tobak, nosni duhan, mošt in pop: pijačo treznosti, in tudi sadje

priporoča in prodaja

**M. KELLOW.**

TOWER, MINN.

Chas. McNamara,

prodaja po najnižji ceni:

živo apno, premog, seno in raznoterno krmo (futer) za domače živali.

CHAS. LANG,

Photograph, Tower, Minn.

izdeluje:

fotografije vsake verste in velikosti, vsak čas po nizki ceni in delo dobro dovrši.

Duluth and Iron Range ŽELEZNICA.

op.	čas	pop.
Postaje 'Stations'		
12:00	prih. Duluth odh.	3:15
10:54	" Two Harbors "	4:25
9:10	" Mesaba "	6:04
8:22	" Tower "	6:52
7:10	odh. Ely prih.	8:05

**JAKOB SKALA,**

Tower, - - - Minn.

**Velika trgovina**

z mešanim blagom in kuhinjsko posodo.

NIZKE CENE!

HITRA POSTREŽBA!

Uljudno vabimo meščane, rudarje in gostilničarje.

**M. Yail**

ELY, MINN.

VELIKA ZALOGA železnine, lesenega in hišnega orodja.

Tu se dobé po najnižji ceni: peči, kuhinjska posoda, barve, okna, vrata, mize, stoli, postelje, omare in sploh vse rudarjem in gojzdarjem potrebno orodje.

Oskrbkuje tudi rakve in pogrebe.

**FIRST NATIONAL BANK.**

Tower, Minn.

Glavnica, - - - - - \$50,000.

H. A. WARE, predsednik. D. H. BACON, podpredsednik. G. A. WHITMAN, blagajnik.

Ravnatelj: D. H. Bacon, L. Mendenhall, H. A. Ware, A. D. Thomson, T. J. Davis.

Obresti se plačujejo od dneva vložitve

Menjice se splačujejo in vplačujejo.

Največjo zalogo v mestu ima

**Anderson & Korb**

BRICK BLOCK, ELY - - - MINN.

Suho robo in obleke, obuvala, klobuke, čepice (kape);

Goceries ali jedilna prodajalnica i. dr.

**Brownell & Co.,**

prodaja

sveže, soljeno in suho meso, mast, perutnino itd.

Ostrige in divjačina ugodna.

ELY - - - - - MINN.

**HOTEL SHERIDAN,**

Tower, Minn.

Dobra postrežba. Izvrstna jedila.

Nizke cene. Uljudno se gostom priporoča

E. E. BARNIDGE.

**RENSON & HAWKINSON.**

Zaloga

mnogotere železnine, kosi-tarskega blaga; zbirka olja in barv, stekla, okvirov oken in vrat.

Vsako vrstno sobno opravc

Vam uljudno priporočamo.

**GERMAN AMERICAN MEAT MARKET.**

MAX SHAPIRO, - - - mesar,

prodaja

vsake vrste frišno in soljeno meso,

kakor tudi ribe, perutnino

in frišne klobase

po tako nizki ceni, kakor drugod.

Tam se občuje nemško.

**The Boston Clothing House.**

Največja in najboljša zaloga obleke, obnval, kovčev in torb se dobi p

**The Boston Clothing House.**

M. WEINZIERL & CO.,

Urar in trgovec z veliko zalogo zlatnine in srebrnine. Prodaja in popravlja ure zanesljivo in po nizki ceni. ELY, MINN.

**Vabilo, Predragi Naročniki!**

Ako je Vam ljubo, blagovolite vložiti v pristojno pismice celo letno naročnino \$2.50 (dva dol. in pol) ali 6 gld. za Evropo.

Ako se pa vas 5 oseb skupno naroči, vložite za vsih 5 listov samo \$10.00, ako stanujete v Ameriki; ali 25 gld. za Evropo, bolj natančno je razvidno iz časopisa.

Varčno, v pismo vložite Nakaznico ali popirnat denar, tako da se od zunaj ne pozna, kaj da je v pismu, potem ga dobro zaprite, kolek ali stamps pritisnite in na pošto oddajte, in prijeto naročnino in Vaše Ime bo na zadnji strani natisnjeno, in tako bote gotovi, da smo jo prijeli.

Svoj naslov natančno zapišite, da vemo komu pošiljati, n. pr.]

1. Ime in priimek .....
- Pošta .....
- Kraj in dežela .....

2. Ime in priimek .....
- Pošta .....
- Kraj in dežela .....

in tako od vsih naročnikov natančno zapišite Ime in priimek, Pošto in deželo ali kraj, kje kdo stanuje, da nebo kake pomote. Vse pisma ali dopisi naj se blagovoljo pošiljati z napisom:

V. REV. JOSEPH F. BUH,

Tower, Minn.,

„Amerikanski Slovenec.“

U. S. America.

**POZOR!**

na

našo izvrstno zalogo in največjo izbirko mešanega blaga.

Mnogo narejenih prazničnih in delavnih oblek, klobukov, čepice (kap) in vsakovrstnih obuval.

Vse vrste srajce in rokavice nogovice, in sploh vse spodnje in zgornje obleke prodajajo po najnižji ceni.

Pridite in pogledjte! Vse uljudno povablujemo.

**J. J. MURNIK & CO.,**  
Tower, Minn.

**CITY MEAT MARKET,**  
TOWER, MINN.

NAJVEČJA ZALOGA MESA.

Vsak dan frišno goveje in prešičje, kakor tudi suho meso; pa tudi klobase in perutnino priporoča uljudno

**W. H. McQuade.**

**C. H. OPPEL & SONS.**

prodaja

na debelo in drobno manufakturno blago, obleko, pokrivala kakor tudi obuvala.

Obilna zaloga za rudarje in drvarje.

Čolni in indijanski izdelki.

**W. N. SHEPHARD & CO.,**

PRODAJA

železnino, n. pr. peči, kuhinjsko posodo, in raznovrstno orodje; kakor tudi mize, stole, omare in drugo hišno opravo.

**OKNA, VRATA, STEKLO IN BARVE.**

Izvrstna zaloga raznovrstnih rudarskih in tudi gojzgarskih naprav.

Oskrbkuje rakve in vse k pogrebu potrebne reči.

**Tower, Minn.**

**Tower Meat Market.**

Tu prodajamo:

frišno in soljeno meso, okusne klobase in čisto mast i. t. d.

Pridite in poskusite!

**L. M. CHRISTIAN.**

**McINNIS & KITTO.**

ZALOGA

**VSAKOVRSSTNEGA BLAGA**

posebno

RUDARSKE OPRAVE.

**Znate li?**

da Vaš dolar pri IRON RANGE CASH STORE bo več izdal ko drugod.

\$1.00 ukupi 30 vatl. najboljše kotenine.

\$1.00 ukupi 15 vatl. kumbrika.

\$1.00 ukupi 10 lb. dobrih breskev.

\$1.00 ukupi 30 lb. obdelanega ovsa.

Gotovo ako potrebujete obleke ali obuvala manufakturnega blaga ali groserije sena ali (futra), ali karkoli družega, vse po ugodni ceni

dobiš pri

**IRON RANGE CASH STORE.**